

临县话里一百个典型字词的說法(三)

□ 李海光

跣 kē。去,离开。临:跣吧;跣罢哩没啦;跣来。

摞 zēn,疾速。临:摞地荷来;摞地站起;摞地坐下;摞地腾开;摞地接起。

扞 qiú。逼迫。《说文·言部》:“扞,迫也。”章炳麟《说文·言部》:“扞住不走;扞恋;扞我的个甚嘞。”

畜气 lǎiqì。脸大肥胖,荣耀,有面子。临:畜气;畜畜气气。

息 xī。儿女;子息。子女,特指儿子。《战国策·赵策》:“老臣贱息舒祺,最少,不肖。”[息男][息女]对人称自己的子女。曹植《封二子为乡公谢恩章》:“诏书封臣息男苗为高阳乡公。”《汉书·高帝纪》:“臣有息女,愿为箕帚妾。”临:咪息;仔息;咱息;侯息;大息;息家爹的;息家妈的;咪息家妈的。小息勤,爱死人;小息懒,顺屁眼袭你两坨坨。

捋 xián。扯,撕,拔;捋鸡毛。贾岛《原居即事言怀赠孙员外》:“镊捋白发断,兵阻尺书传。”金《续夷志·猎犬》:“虎奔逐,众犬群起,或前或后,左右伺便捋啮。”临:捋棉花;捋捋。

藻 zǎo。华丽的文辞;辞藻。宋玉《神女赋》:“被华藻之可好兮,若翡翠之奋飞。”《汉书·叙传上》:“驰辩如涛波,摘藻如春华。”临:藻话(普通话或外地口音的话);说藻话。

秫黍 táo shǔ。高粱。临:秫黍糝糝饭;软秫黍;南秫黍(玉米)。

绱 shàng。把鞋帮、鞋底缝合成鞋。绱鞋。

贻 yí。赠给,送给,给予。韩愈《师说》:“余嘉其能行古道,作《师说》以贻之。”《诗·邶风·静女》:“静女其变,贻我彤管。”临:贻印荷来;贻印捎句话;贻印几块钱。

翥 xué。折回,旋转;翥来翥去;这群鸟飞向东去又翥回来落在树上了。《西厢记》第四本第四折:“四野风来,左右乱翥。”来回地走。元《合汗衫》一折:“则你也曾举目无亲,失魂落魄,绕户翥门,鼓舌扬唇。”回转,折转。《水浒传》二四回:“约莫未及两个时辰,又翥将来王婆店门口帘边坐地。”临:翥摸;翥瞭。

晷 xiàn。太阳出现,日光,太阳的热气。《诗·小雅·角弓》:“雨雪瀼瀼,见晷曰消。”太阳常见就是晷,就是天旱。临:天晷;天晷三年饿不出火头军。临县话将天不下雨说成天晷非常智慧。天空中一直太阳显现,太阳的热气灼人,就是干旱。太阳的热气长时间不散,地下就会少了湿的成分,这种不仅不下雨而且把地下水晒干的旱是会致灾的真正干旱。

輿 yú。抬,扛。《吕氏春秋·期贤》:“流矢如雨,扶伤輿死。”《汉书·苏武传》:“武气绝,半日方息,惠等哭,輿归营。”车厢,运载,车,轿子。[輿尸]用车运载死尸。地域。抬死尸,运棺槨,埋棺槨,埋棺槨的地方。临:輿里。

拃 zhǎ。张开大拇指和中指量长度:两拃宽,一拃长。临:拃一下长短,一拃拃长,两拃拃宽。

噪 zào。吵闹。临:噪住;咬噪;鬼噪;噪训。

扞 zhōu。用手端或捧。临:扞碗;扞饭;扞碟子;扞盆子。

燥 zhá。一种烹饪方法,把食物放在多量的沸油里弄熟。临:燥糕;燥麻花;油燥馍馍;油燥豆腐。

教 xiào。教,教导,使觉悟。《书·盘庚上》:“盘庚教于民。”通“效”:效法。《能改斋漫记》卷三:“卢每致书疏,凡一事别为一幅,朝士至今教之。”《史记·张释之冯唐列传》:“岂教此畜夫,谋谋利口捷给哉!”临:xiào,教会徒弟,饿出师傅;教得曲曲唱不上;憨汉(xiànxuè)教得一路子;教不会;教得做;你教印;手把手地教;一年教个样样精通,三年教个甚也不会;教手手。

啐 zuì。婴儿周岁。《辽史·太祖纪》:“三月能行,啐而能言,知未然事。”临:过啐;一啐;啐鞋鞋(hái)。此外,贞字、身首、细发、拜舍、厮守、散淡、早已、年时、言传……恹惶、烙灼(gèliào)、苦楚、杀戮、嗤笑、奸残、勒捐、绝经、下作、嫖气、叮对、惹摸、嘈咋、失迹、麻糍、腌渍、泔水、地根儿等词,也是临县话里常用,典籍中有记录的典型词,均能从一个侧面说明临县话古而不土。

争 zhēng。差,欠。杜荀鹤《自遣》:“百年身后一丘土,贫富高低争几多?”相差,不够。如:争钱不还。临:还争几个人,再等一下;争不多了;就争一个。争下钱不还;争下长时了;争话着了;争火着了。

麦 zhà。张开:头发麦着;这件衣服下摆麦多了。《庄子·知北游》:“神农隐几阖户昼瞑,婀荷甘日中麦户而入。”下部大。《玉篇·大部》:“麦,下大也。”《太平广记》卷四八〇:“其国使者,皆拳大麦鼻。”临:脑缨子麦;头发坨麦起;袄襟子麦;下摆麦。

纛 yīn。做棉衣、棉被、棉裤等,粗粗缝,使布和棉花连在一起:纛棉袄;在褥子中间纛一行。用针线固定面儿和里子等,使之相合。唐《游仙窟》:“线因针而达,不因针而纛。”临:纛被子;纛条子;纛转袄;纛转裤。

药 zhòu,量词。用草绳绑扎的碗、碟等,一捆称一药。临:一药碗;一药碟子。

岚县谚语中的大智慧

□ 程建军

岚县历史悠久,文化灿烂,祖先们流传下来的谚语不胜枚举,具有鲜明的地域特色,显示了中华优秀传统文化的智慧,高度概括了某些社会现象和社会规律,凝结了千百年来岚县民间对宇宙人生的认识,其中不乏高明的人生智慧和劝世良言。

岚县谚语是岚县文化的通俗注解,传递着岚县人民最为朴实的人生智慧,具有横跨岚县古今的历史意义。

在漫长历史发展过程中,口口相传的岚县谚语,都是我们岚县祖先对一些现实现象或者生活道理的具体反映。“种瓜得瓜,种豆得豆”,是祖先在田间地头不小心发现的遗传学规律;“蜻蜓低飞要下雨”则是祖先由动物生活环境变化中总结出的气象规律;“退一步海阔天空”,既是我们祖先以博大的胸怀去宽容别人的一种人生态度,更是大忍之心的一种体现。

“补漏趁天晴,读书趁年轻”,以比兴句领起,意思年轻时正是读书学习的好时光;“养子不教,不如不要”,以否定句的形式,语重心长地告诫教育培养子女的过程中,父母的教育不能缺位;“不怕一万,就怕万一”,通过逆读等方式来表达特定的含义,告诫人们做事要预防偶然性的意外,不可掉以轻心。

“谁往天上吐痰,掉下来说会落在他自己脸上”,这句谚语通过日常行为的简单描写,但反映出的哲理却是深刻形象的,让人深深体会到“害人终害己”的基本道理。“失之毫厘,谬以千里”,是说开始时稍微有一点差错,结果会造成很大的错误。这句谚语说明,事物之间是紧密联系、相互影响的,与“一着不慎,全盘皆输”有“异曲同工”之妙。

在岚县人日常沟通的过程中,诸如此类的谚语人们张口就来俯拾皆是。

以上这些谚语,从语言学的角度来看,实在“粗”得很,实在是“野”得很,甚至到了土的掉渣的地步。但更让我佩服的是,它们又是如此的朗朗上口——据语言学家考证,岚县谚语大部分语料是宋元时期晋西北汉人及少数民族融汇后的口语文化的精华遗存。虽然,我们的语言文字在过去这几百多年中,发生了天翻地覆的变化,但类似上边所列举的这些谚语,还在岚县这块土地上保留了不少原汁原味的语料,还是有许多乡村百姓甚至能听得懂会表达且能现学现卖呢!

通俗易懂接地气,无疑是岚县谚语能够至今流传的原因之一。因此,从一定意义上说,岚县谚语发展的历史也就是晋西北语言流变的历史。

这些谚语折射哲学思想具有教育功能,更是我们的祖先千百

年来对自己从事农耕生活经验的总结,更是岚县百姓从柴米油盐中归纳出的人生智慧。这些在民间流传甚广的谚语,其所具有的知识性、逻辑性与哲理性,其实未必在那些“子曰诗云”之下。

比如说“柴米夫妻,酒肉朋友,盒儿亲戚”吧,它就反映出了人际关系的某些智慧:对于寻常夫妻来说,一个家庭需要有米有柴,相互相守,才能经得起考验,才能称之为幸福家庭;对于朋友来说,经常在一起喝酒吃肉,称兄道弟,感情自然不同。推杯换盏推心置腹,都应该是朋友;对于亲戚来说,必须时常走动,礼尚往来,应该保持经常沟通的必要。但反过来讲,夫妻关系也不能因柴米危机而如履薄冰,大多数酒肉朋友确实因为人品问题不能够深交,亲戚之间的走动出门次次带上礼品也是一种极大的累赘和浪费。这样的林林总总谚语里边,体现着岚县人有人情世故的极为辩证的看法。

此外,岚县谚语虽然多与普通老百姓的日常生活有关,但它给我们的启示恐怕又并不仅仅限于老百姓。比如说“炒下豆众人吃,打烂砂锅一人赔”,对于很多从政的领导来说,我以为也应当有很强的启发意义:作为领导,我们既要勇挑重担“炒豆子”,更要看看谁烧了火谁吃了“豆子”,谁打了“锅子”——发现他人的问题或者缺点,再照一照镜子,还要看一看自己的脸上、手上、身上、心上是不是也沾有大量的漆黑的锅灰。在打烂砂锅的时候,我们的领导一定要勇于站出来做一回实实在在的“背锅侠”,一定要勇于替下属和群众抵挡风雨排忧解难,这更是一件能够体现自己高风亮节的好事!

如此这般,领导担当有为,时刻警醒自己“不贰过”,避免“炒了豆子大家吃,砸了锅子一人赔”甚至“一锅端”的沉痛悲剧一而再、再而三地发生。如此这般,大家彼此监督,时刻警醒自己,经常保持我们良好的形象,我们才能说话有力量,取得人民的信任!

在源远流长的历史长河里,岚县民间还流传有不少看似对立、实则或辩证或统一的谚语,如“苦海无边回头是岸”,可又说“好马不吃回头草”,到底是回头还是不回头呢?还有说“大丈夫,宁死不屈”、“威武不能屈”,可谚语又说“大丈夫,能屈能伸!”、“退一步海阔天空”,到底是宁死不屈呢,还是能屈能伸呢?

当然,这些看似相互矛盾的谚语既反映了岚县语言的丰富性,也确实带有一定的模糊性和迷惑性。

怎么理解这些相互矛盾的谚语呢?我们应该探寻岚县谚语对立共生的关系,就其矛盾点展开仔细的辩证的思考;从矛盾中探寻经验与标准,认清这些相互矛盾的谚语中,并从中汲取祖先的智慧,运用到新时代的日常工作、生活、工作,乃至我们的国家建设中。

总而言之,岚县谚语蕴含着我们祖先无穷的人生智慧,既是中华优秀传统文化的重要组成部分,更是岚县非物质文化遗产中的重中之重,我们应该下大力气挖掘整理,善学善用,创造创新,把它融入鲜明的时代元素,才能进一步发扬光大。

